

**Actividad convalidable por
1 crédito ECTS.**

Universidad de Sevilla.

Dirección

Dra. Fátima Roldán Castro. Universidad de Sevilla.

Inscripción / Matriculación

Ayuntamiento de Almonaster la Real y Sala de conferencias

El Concejal.

Para la obtención del certificado de asistencia y posterior convalidación por crédito universitario, es obligatorio **acudir de forma presencial a este Simposio.**

Información

Matriculación gratuita.

Ayuntamiento de Almonaster la Real.

Área de Cultura. Teléf.: 959 14 30 03 / 06 / 07

www.almonasterlareal.es / almonastercultura@hotmail.com



AYUNTAMIENTO DE
ALMONASTER LA REAL
Área de Cultura
www.almonasterlareal.es



Kamal Bullata, *Angelus*, triptico I, Abu Dhabi, 2016.

TRADUCCIÓN, ESTÉTICA Y DIÁLOGO INTERRELIGIOSO

**XVI SIMPOSIO INTERNACIONAL
DE ALMONASTER LA REAL**

8-9 octubre 2022

XXII JORNADAS DE CULTURA ISLÁMICA

Programa

Sábado 8 de octubre

9,30-10,00 h. Inscripción y recogida de material en la Sala de conferencias El Concejal.

INAUGURACIÓN

10,00-10,30 h.

- Presentación del Simposio:
D.^a Elisabet Moya González. Concejal de Cultura del Ayuntamiento de Almonaster.
D.^a Fátima Roldán Castro. Universidad de Sevilla.
Directora del Simposio.
- Intervención de Jaled Nieto. Fundación Mezquita de Sevilla.

10,30-11,00 h. Presentación del último volumen de la Colección de Estudios Árabo-Islámicos de Almonaster la Real.

11,00-11,30 h. Degustación de té verde y dulces marroquies.

CONFERENCIAS INAUGURALES

11,30-12,30 h.

Dejar al otro ser otro: la cuestión de la alteridad en el Islam.
Dr. Jaime Flaquer García. Director de la Cátedra Andaluza para el Diálogo de Religiones. Universidad Loyola.

12,30-13,30 h.

La aportación cultural de los cristianos arabizados andalusies.
Dr. Juan Pedro Monferrer Sala. Universidad de Córdoba.

13,30-14,00 h. Coloquio.

Actos complementarios en las Jornadas de Cultura Islámica

14,00-17,00 h.

PRIMERA CONFERENCIA

17,00-18,00 h.

Judío, judaísmo y judaización en Pablo de Tarso. Problemas de traducción e interpretación.
Dr. Pedro Giménez de Aragón. Universidad Pablo de Olavide. Sevilla.

SEGUNDA CONFERENCIA

18,00-19,00 h.

Are the laws of the Israelite prophets incumbent upon Muslims? An intra- and interreligious polemic by Ibn Ḥazm of Cordoba.
Dra. Camila Adang. Universidad de Tel Aviv.

TERCERA CONFERENCIA

19,00-20,00 h.

Il profumo: tradizione islamica e cristiana a confronto.
Dra. Ida Zilio Grandi. Università Ca'Foscari. Venezia.

20,00-20,30 h. Coloquio.

Actos complementarios en las Jornadas de Cultura Islámica

20,30-24,00 h.

Domingo 9 de octubre

CUARTA CONFERENCIA

11,00-12,00 h.

Un silenzio abisal: una historia de salvación a través de la resignificación del mito en "Neon Genesis Evangelion".
Dr. José María Toro Piqueras. Universidad de Sevilla

QUINTA CONFERENCIA

12,00-13,00 h.

Los escritos de al-Maghili como simiente de la intolerancia religiosa islámica en el Sahel. Un camino de seis siglos.
Dra. Olga Torres Díaz. Universidad de Sevilla.

13,00-13,30 h. Coloquio.

13,30 h. Clausura.

Actos complementarios en las Jornadas de Cultura Islámica

14,00-24,00 h.

Todas las conferencias se celebrarán en la Sala *El Concejal*.